

признавая стимулирующую и пропагандистско-просветительскую роль Института в деле содействия включению женщин в качестве партнеров в процесс развития через посредство научно-исследовательской, учебной и информационной деятельности, касающейся вопросов, оказывающих влияние на положение женщин и процесс развития,

подтверждая важность работы, связанной с положением женщин и развитием, которую ведет Институт в научно-исследовательской, учебной и информационной областях, как одной из предпосылок осуществления изменений в области развития, приносящих пользу женщинам и обществу,

все в большей степени осознавая, что население во всем мире быстро стареет и что женщины составляют большинство пожилого населения,

1. *выражает удовлетворение* в связи с докладом Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин о его деятельности;

2. *с удовлетворением отмечает*, что Институт сохраняет свой двойной подход как в качестве посредника, привлекающего внимание к роли женщин в общем русле развития, так и центра для проведения специализированной научно-исследовательской, учебной и информационной деятельности, особенно в новых областях, оказывающих влияние на положение женщин и процесс развития;

3. *выражает признательность* Институту за его неослабные усилия в области тесного увязывания своей научно-исследовательской и учебной деятельности, особенно в области развития статистики по женской проблематике, с уделением особого внимания неформальному сектору, окружающей среде и коммуникации;

4. *с удовлетворением отмечает* усилия Института в области сотрудничества со Статистическим управлением Секретариата в целях совершенствования статистических концепций и методов и показателей, отражающих положение пожилых женщин⁷⁹, и настоятельно призывает Институт продолжать свою новаторскую работу;

5. *просит* Институт активизировать свои усилия, связанные с вопросом недооценки роли женщин, проживающих как в городах, так и в сельских районах, в экономической деятельности, а также по мониторингу, оценке и анализу воздействия проектов и программ, касающихся женщин и развития, и учету результатов в практической деятельности;

6. *просит также* Институт продолжать укреплять свое сотрудничество с учреждениями и организациями системы Организации Объединенных Наций, особенно теми из них, которые занимаются вопросами

положения женщин и развития, а также с научно-исследовательскими и учебными центрами и институтами на международном, региональном и национальном уровнях;

7. *выражает свою признательность* тем правительствам и организациям, которые внесли свой вклад в деятельность Института или поддерживали ее;

8. *вновь предлагает* государствам и межправительственным и неправительственным организациям делать взносы в Целевой фонд Организации Объединенных Наций для Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин, с тем чтобы позволить Институту выполнить свой мандат, нацеленный на то, чтобы решить новые задачи и заблаговременно определить, когда это представляется возможным, зарождающиеся проблемы, связанные с положением женщин и развитием;

9. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии доклад о деятельности Института по пункту повестки дня, озаглавленному "Улучшение положения женщин".

*74-е пленарное заседание,
16 декабря 1991 года*

46/100. Улучшение положения женщин в Секретариате

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на статьи 1 и 101 Устава Организации Объединенных Наций,

ссылаясь также на статью 8 Устава Организации Объединенных Наций, в которой говорится, что Организация Объединенных Наций не устанавливает никаких ограничений в отношении права мужчин и женщин участвовать в любом качестве и на равных условиях в ее главных и вспомогательных органах,

ссылаясь далее на соответствующие пункты Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин⁷², особенно на пункты 79, 315, 356 и 358,

ссылаясь на свою резолюцию 2715 (XXV) от 15 декабря 1970 года, в которой она впервые обратилась к вопросу о занятости женщин на должностях категории специалистов, и на все соответствующие резолюции, в которых с тех пор по-прежнему уделяется внимание этой области,

отмечая с беспокойством тот факт, что задача по доведению к концу 1990 года доли представленности женщин на должностях, подлежащих географическому распределению, до 30 процентов не была выполнена,

⁷⁹ Там же, пункты 5-7.

напоминая о задачах, поставленных в ее резолюциях 45/125 от 14 декабря 1990 года и 45/239 С от 21 декабря 1990 года в отношении доведения к 1995 году доли представленности женщин на постах, подлежащих географическому распределению, в целом до 35 процентов,

напоминая также о поставленной в резолюции 45/239 С задаче по увеличению к 1995 году доли представленности женщин на должностях уровня D-1 и выше до 25 процентов,

с удовлетворением принимая к сведению доклад Генерального секретаря⁸⁰,

отмечая усилия Генерального секретаря, предпринимаемые в целях активизации продвижения по службе и назначения женщин на должности категории специалистов, подлежащие географическому распределению,

приветствуя усилия Генерального секретаря по проведению всеобъемлющей оценки и анализа основных препятствий на пути улучшения положения женщин в Организации,

1. *настоятельно призывает* Генерального секретаря в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций в большей степени уделять первоочередное внимание набору и продвижению по службе женщин на должностях, подлежащих географическому распределению, в частности на ответственных и руководящих должностях старшего уровня, для решения задач, поставленных в резолюциях 45/125 и 45/239 С, по доведению к 1995 году доли представленности женщин в целом до 35 процентов и, насколько это возможно, до 25 процентов на должностях уровня D-1 и выше;

2. *настоятельно призывает также* Генерального секретаря увеличить число женщин из развивающихся стран и других стран с низкой представленностью женщин, работающих в Секретариате;

3. *настоятельно рекомендует* государствам-членам поддерживать усилия Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений по увеличению доли женщин на должностях категории специалистов, особенно уровня D-1 и выше, путем выдвижения большего числа женщин-кандидатов, содействуя тому, чтобы женщины подавали заявления на заполнение вакантных должностей, и посредством составления национальных списков женщин-кандидатов и представления их копий Секретариату, специализированным учреждениям и региональным комиссиям;

4. *просит* Генерального секретаря в рамках имеющихся ресурсов обеспечить, чтобы надлежащий механизм с полномочиями обеспечивать исполнение решений и с функцией подотчетности, включающий сотрудника руководящего уровня, занимающегося осуществ-

лением программы действий по улучшению положения женщин в Секретариате, был сохранен и, насколько это возможно, укреплен в ходе выполнения программы на период 1991–1995 годов;

5. *просит также* Генерального секретаря обеспечить, чтобы всеобъемлющее исследование препятствий на пути улучшения положения женщин и программа на период 1991–1995 годов были представлены Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии и чтобы Комиссии по положению женщин на ее тридцать шестой сессии был представлен доклад о достигнутом прогрессе.

*74-е пленарное заседание,
16 декабря 1991 года*

46/101. Уважение принципов, закрепленных в Уставе Организации Объединенных Наций, и международного права в борьбе против злоупотребления наркотиками и их незаконного оборота

Генеральная Ассамблея,

сознавая, что принятие Политической декларации и Всемирной программы действий⁸¹ на ее семнадцатой специальной сессии, посвященной вопросу о международном сотрудничестве в борьбе против незаконного производства, предложения, спроса, оборота и распространения наркотических средств и психотропных веществ, является важным шагом в согласовании усилий всех в борьбе против этого бедствия, обрушившегося на человечество,

вновь подтверждая цель Организации Объединенных Наций по развитию дружественных отношений между государствами на основе уважения принципа равноправия и самоопределения народов, а также принятию других надлежащих мер для укрепления всеобщего мира,

будучи убеждена в том, что активизация международного сотрудничества и согласованные действия между государствами являются основополагающими для решения проблемы злоупотребления наркотиками и их незаконного оборота,

признавая, что международные действия по борьбе против незаконного оборота наркотиков должны осуществляться в полном соответствии с принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций, и принципами международного права, в частности уважения суверенитета и территориальной целостности государств, невмешательства во внутренние дела государств и отказа от угрозы силой или ее применения в международных отношениях,

1. *вновь подтверждает,* что борьба против злоупотребления наркотиками и их незаконного оборота по-прежнему должна основываться на неукоснительном

⁸⁰ A/46/377.

⁸¹ Резолюция S-17/2, приложение.